

CREATED BY Vince Gilligan

EPISODE 3.05

"Mas"

As Skyler reconsiders her objections to Walt's return, he mulls over returning to the drug trade. Also, Hank's obsession promises trouble for Jesse.

WRITTEN BY:

Moira Walley-Beckett

DIRECTED BY:

Johan Renck

ORIGINAL BROADCAST: April 18, 2010

NOTE: This is a transcription of the spoken dialogue and audio, with time-code reference, provided without cost by 8FLiX.com for your entertainment, convenience, and study. This version may not be exactly as written in the original script; however, the intellectual property is still reserved by the original source and may be subject to copyright.

MAIN EPISODE CAST

Bryan Cranston Anna Gunn Aaron Paul Dean Norris Betsy Brandt RJ Mitte Bob Odenkirk

Giancarlo Esposito Christopher Cousins Steven Michael Quezada

Julie Dretzin
Carole Gutierrez
Charles Baker
Rodney Rush
Mary Sue Evans
Amanda Schofield
Erin Elliott
Portia Cline

Michael McCormick Kathy Rose Center ... Walter White
... Skyler White
... Jesse Pinkman
... Hank Schrader
... Marie Schrader
... Walter White, Jr.

... Saul Goodman

... Gustavo 'Gus' Fring

... Ted Beneke ... Steven Gomez

... Pamela

... Mrs. Ortega
... Skinny Pete

... Combo
... Janice
... Waitress
... Stripper #1
... Stripper #2
... Pa Kettle
... Ma Kettle

1 00:00:05,047 --> 00:00:08,008 I am awake.

2

00:00:09,510 --> 00:00:13,680
You are not how I remember you
from class. I mean, like, not at all.

3 00:00:21,939 --> 00:00:25,692 Dude, this isn't even 7 grand, all right? My guy wants 85.

4 00:00:27,319 --> 00:00:30,280 This is all the money I have in the world.

5 00:00:30,447 --> 00:00:33,825 You are a drug dealer. Negotiate.

6 00:00:35,827 --> 00:00:37,120 Buy the RV.

00:00:38,580 --> 00:00:40,624
We start tomorrow.

8 00:00:49,841 --> 00:00:53,637 Work it, work it, baby. Yo, this is sick, brother.

9 00:00:53,804 --> 00:00:55,389 Totally. God.

10 00:00:55,556 --> 00:01:00,477 Yo, Jesse, I got these two fine ladies who wanna participate.

> 11 00:01:00,644 --> 00:01:03,897 -You got the funds? -Oh, I got the funds. Hey.

> 12 00:01:04,064 --> 00:01:06,483 Would you ladies like to meet my fat stack?

00:01:08,944 --> 00:01:09,987 Get in here.

14

00:01:10,862 --> 00:01:13,031 Come on.

15

00:01:13,824 --> 00:01:14,992 Hey, yo, yo.

16

00:01:15,158 --> 00:01:18,245
 Yo, you got champagne?
 None of that cheap stuff.

17

00:01:18,412 --> 00:01:21,123 I want the expensive shit.

Don Pérignon.

1.8

00:01:21,331 --> 00:01:22,666 It's 400 a bottle.

19

20

00:01:27,045 --> 00:01:30,924
Oh, and I want the tall, skinny glasses.
I like those skinny glasses.

21

00:01:31,090 --> 00:01:35,721
That's what James Bond drinks.
 Mofos, I'm all about that.

22

00:01:35,887 --> 00:01:39,725 Yo, Jesse, man, I gotta ask.

23

00:01:39,891 --> 00:01:43,812 -Where did you get all the cheddar? -Must be moving mad volume.

24

00:01:44,021 --> 00:01:46,189 It's funny.

You wanna know what's funny?

25

00:01:46,356 --> 00:01:49,067 -What's funny? -This old dude, he gave it to me.

26 00:01:49,234 --> 00:01:50,444 -What? -He gave it to me.

27 00:01:50,611 --> 00:01:52,195 It's his entire life savings.

00:01:52,362 --> 00:01:56,199 -What? Why? -Because he's a dumb-ass. That's why.

29 00:01:56,366 --> 00:01:57,659 Oh, God.

30 00:02:00,162 --> 00:02:01,622 Yes!

31 00:02:01,788 --> 00:02:04,416 All right, living large, players.

32 00:03:07,437 --> 00:03:11,274 Thank you. Yo, thank you.

33 00:03:12,484 --> 00:03:16,279 -Thank you. -That was....

34 00:03:21,910 --> 00:03:24,203 Awesome, bro.

35 00:03:24,913 --> 00:03:26,707 Later.

36 00:03:27,499 --> 00:03:29,042 Oh, man.

00:03:29,208 --> 00:03:31,586 Oh, I'm so dead.

38

00:03:31,753 --> 00:03:35,298 I only got.... Oh, damn.

39

00:03:38,009 --> 00:03:41,221 I only got, like, 1400.

40

00:03:41,388 --> 00:03:44,891 Waffle House? Yeah.

41

00:03:45,058 --> 00:03:46,977 No, man.

42

00:03:47,477 --> 00:03:50,313 Supposed to use that dude's money to buy an RV.

43

00:03:51,064 --> 00:03:55,569 -What do you want with a RV for? -Because, like....

44

00:03:55,986 --> 00:03:57,821 Because, like....

45

00:03:58,780 --> 00:04:00,490 Never mind.

46

00:04:00,657 --> 00:04:01,908 Jesus.

47

00:04:02,075 --> 00:04:07,748

Now I gotta, like, leave town
or change my identity or something.

48

00:04:07,914 --> 00:04:10,459 Guy's blackmailing me.

49

00:04:10,625 --> 00:04:15,172 He's got, like, a criminal mind, yo. 50 00:04:15,338 --> 00:04:17,340

RV, yeah?

51

00:04:18,175 --> 00:04:21,595
 I can hook you up, bro.
I can totally get you an RV.

52

00:04:21,762 --> 00:04:27,142 -No, I need it today. Now. -No problem. Let's go.

5.3

00:04:28,018 --> 00:04:30,771 You're telling me you can get me an RV?

54

 $00:04:30,937 \longrightarrow 00:04:33,023$ For 1400, at 6 in the morning?

55

00:05:16,233 --> 00:05:17,901 Right on.

56

00:05:18,401 --> 00:05:19,945 So do I need to sign something?

57

00:05:20,111 --> 00:05:23,615 No, it's, like, a no-paperwork-type deal.

58

00:05:27,619 --> 00:05:30,247 Pleasure doing business with you.

59

00:05:31,915 --> 00:05:33,583 Come on, we gotta bounce.

60

00:05:33,750 --> 00:05:35,877 -What?

-For real, yo. Get it out of here.

61

 $00:06:25,927 \longrightarrow 00:06:30,557$ Oh, my God, I love this floor.

00:06:32,142 --> 00:06:35,061 This feels fantastic.

63

00:06:35,228 --> 00:06:37,772
Can you control the temperature?

64

00:06:37,939 --> 00:06:41,610
Yeah. There should be a switch
right next to you there.

65

00:06:41,776 --> 00:06:44,070 It's a thermostat.

66

00:06:48,658 --> 00:06:53,246 Ted, this has gotta be...

67

00:06:53,412 --> 00:06:57,667 ...the most amazing invention ever.

68

00:06:57,834 --> 00:07:00,921 I know. Contractor talked me into it.

69

00:07:01,087 --> 00:07:05,175 Seemed kind of extravagant, but....

70

00:07:05,342 --> 00:07:09,012
I gotta tell you, once you try it,
you can't go back.

71

00:07:10,347 --> 00:07:14,017 I can never find anything in this Buick.

72

00:07:15,977 --> 00:07:21,149
 You know, you could leave
a few things here if you want.

73

00:07:44,297 --> 00:07:48,385 -Why don't you go get your dad? -Sure. 00:07:55,809 --> 00:07:57,811 Hey, Dad.

75
00:07:58,395 --> 00:08:02,065
-Dad?
-Yeah.

76 00:08:03,233 --> 00:08:04,818 Mom's asking.

77 00:08:04,985 --> 00:08:07,028 Wanna come to dinner?

78 00:08:07,195 --> 00:08:09,906 Yeah, I'll be right there.

79 00:08:15,996 --> 00:08:18,164 You're not listening to me. I don't know.

80 00:08:18,331 --> 00:08:20,500 Yeah, right, like you don't know.

81 00:08:20,667 --> 00:08:23,086 -What did I just say? -Give me the phone. Give it.

82 00:08:23,253 --> 00:08:26,423 Like you didn't make some deal behind my back.

83 00:08:26,589 --> 00:08:28,383 Correct. I did not.

00:08:28,550 --> 00:08:30,385 I was sitting at a stoplight...

85 00:08:30,552 --> 00:08:33,596 ...minding my own business, when the man-- The man....

86 00:08:33,763 --> 00:08:36,891 The kid threw a bag of money through my window.

87

00:08:37,058 --> 00:08:39,060 Whatever, man. You owe me that money.

88

00:08:39,227 --> 00:08:41,021 -Let me talk to him. -I owe you?

89

00:08:41,187 --> 00:08:43,106 I owe you nothing.

90

 $00:08:43,273 \longrightarrow 00:08:45,525$ And I will get to the bottom of this. Trust me.

91

00:08:45,692 --> 00:08:47,694 Trust you? Trust you? That's a good one.

92

00:08:47,861 --> 00:08:49,404 Yeah, that's what I'm gonna do.

93

00:08:49,571 --> 00:08:52,449
You wanna talk about trust, Jesse?
Let's talk about trust.

94

00:08:52,615 --> 00:08:56,286
I told you not to cook my formula,
and you went ahead and did it anyway.

95

00:08:56,453 --> 00:09:00,040

Because I never said I wouldn't cook it because it ain't yours. It's ours.

96

00:09:00,206 --> 00:09:01,249 Plural, bitch.

97

00:09:02,459 --> 00:09:04,252 You did not have my permission.

99

00:09:07,255 --> 00:09:08,757 ...and you got the rest.

100

00:09:08,923 --> 00:09:10,550 Escalating. You're escalating.

101

00:09:10,717 --> 00:09:14,387 You know what? Escalate this. My meth, my money!

102

00:09:14,554 --> 00:09:19,851
I will be a one-man glass factory.
I will rock that RV 24--

103

00:10:22,789 --> 00:10:26,960 It's buttoned up tight. Can't see a damn thing.

104

00:10:27,127 --> 00:10:28,878 I ain't feeling it.

105

00:10:29,712 --> 00:10:33,508 No smoke, no smell, no waste. There's no cook.

106

00:10:33,675 --> 00:10:37,720 Could be they're setting up.
I heard movement inside.

107

00:10:37,929 --> 00:10:41,057
 I say we call it a night,
come back with a search warrant.

108

00:10:41,224 --> 00:10:43,935
I'm not letting this sucker
out of my sight.

109

00:10:44,310 --> 00:10:46,521

There's gotta be a way.

110

00:10:47,021 --> 00:10:50,567 There's gotta be a way. There's gotta be a way....

111

00:10:55,488 --> 00:10:57,532 Hey, hey, hey.

112

00:11:31,566 --> 00:11:33,276 What are you doing?

113

00:11:49,375 --> 00:11:52,754 -No, no, no. -What the hell are you doing up there?

114

00:11:52,921 --> 00:11:55,632 Are you some kind of a pervert?

115

00:11:56,257 --> 00:11:58,760 Yeah,

because we were here last year.

116

00:11:59,802 --> 00:12:02,472 Sorry. I appreciate....

117

00:12:02,972 --> 00:12:04,974 Going after the bad guys.

118

00:12:06,517 --> 00:12:10,063
I'm sorry and enjoy the rest
 of your vacation. Okay?

119

00:12:16,819 --> 00:12:19,447 Go back to your trailers. Everything's okay.

120

00:12:23,493 --> 00:12:25,495 Guy's VFW. He's cool.

121

00:12:25,662 --> 00:12:28,498 We're gonna check out a couple more

and call it a morning.

122

00:12:28,665 --> 00:12:31,167
 -Okay, what do you say?
 -Can't. Gotta get home.

123

00:12:31,334 --> 00:12:34,545
Why, you leave your balls
in your wife's purse or what?

124

00:12:34,837 --> 00:12:36,547 Gotta pack.

125

00:12:38,508 --> 00:12:39,758 Where you headed?

126

00:12:41,678 --> 00:12:43,429 Texas.

127

00:13:03,658 --> 00:13:04,701 Hey there.

128

00:13:07,078 --> 00:13:08,663 Hank?

129

00:13:12,083 --> 00:13:13,710 Hank?

130

00:13:24,887 --> 00:13:26,681 Can I come in?

131

00:13:28,224 --> 00:13:30,809 -Hey, babe. -Hey.

132

00:13:31,686 --> 00:13:34,147 -How did it go last night? -Good.

133

00:13:34,314 --> 00:13:36,316 Catch the bad guys?

134 00:13:37,483 --> 00:13:39,068 Nope.

135

00:13:39,402 --> 00:13:43,531 -Want me to make you breakfast? -No. I'm....

136

00:13:44,115 --> 00:13:46,242 I'm heading back out after this.

137

00:13:46,409 --> 00:13:49,662 Now? You worked all night.

138

00:13:49,828 --> 00:13:52,582
 Get some sleep, Hank.
Those RVs aren't going anywhere.

139

00:13:52,749 --> 00:13:56,502
They're recreational vehicles, Marie.
That's what they do.

140

00:13:56,669 --> 00:13:58,504 You know what I mean.

141

00:14:00,423 --> 00:14:02,508
I spoke with Blanca.

142

00:14:02,675 --> 00:14:07,430 She said that Steven's going to El Paso?

143

00:14:10,183 --> 00:14:11,726 Yeah.

144

00:14:12,685 --> 00:14:16,272

I was just wondering
how you feel about that.

145

00:14:16,939 --> 00:14:20,735 -I turned it down. End of story. -Good. Good.

00:14:20,902 --> 00:14:22,570 Jesus, God knows I'm relieved.

147

00:14:22,737 --> 00:14:26,032
I needed some time here because
I'm deep into this investigation...

148

00:14:26,199 --> 00:14:28,618 ...and couldn't do both...

149

00:14:28,785 --> 00:14:31,120 ...so I made a judgment call.

150

00:14:37,752 --> 00:14:41,047
You know that you can talk to me
 about things, right?

151

00:14:41,214 --> 00:14:43,800 You don't have to go through this alone.

152

00:14:45,968 --> 00:14:48,471
Do you ask me which lead bib
to put on someone...

153

00:14:48,638 --> 00:14:50,306 ...before you nuke them?

154

00:14:50,473 --> 00:14:51,933 Jesus, Marie.

155

00:14:53,059 --> 00:14:56,604

I made a decision.

I'm not going through anything.

156

00:14:56,771 --> 00:14:58,815 Doing my job.

157

00:14:59,774 --> 00:15:01,442 -I would like---I know. I know.

00:15:01,609 --> 00:15:03,236 A condo in Georgetown. I know.

159

160

00:15:07,323 --> 00:15:11,494 ...I'd like to be included. That's all.

161

00:15:11,661 --> 00:15:15,706
Don't you worry about my career.
My career is just fine.

162

00:15:17,250 --> 00:15:19,752 Did you not wanna go?

163

00:15:22,171 --> 00:15:23,840 I don't blame you. I just--

164

00:15:24,006 --> 00:15:27,301 -Aren't you late for work or something? -After what happened...

165

00:15:27,468 --> 00:15:30,388 ...it would make perfect sense for you to not wanna go back.

166

00:15:30,555 --> 00:15:33,099
I'm onto some important stuff
 right here, right now.

167

00:15:33,266 --> 00:15:37,186

Mexico doesn't have a damn thing to
do with it. Anyone who doubts that....

168

169

00:15:39,772 --> 00:15:42,942 ...and all I get

are these bullshit accusations!

170

00:15:43,109 --> 00:15:46,112
What, everyone thinks
I'm jerking off on this thing? Fine.

171

00:15:46,279 --> 00:15:48,030 But I'm onto something. I know it.

172

00:15:48,197 --> 00:15:50,324 You understand me?

173

00:15:51,117 --> 00:15:52,869 You hear me?

174

00:15:59,208 --> 00:16:02,044 What exactly is this?

175

00:16:07,049 --> 00:16:09,469 I'll tell you what I think it is.

176

00:16:12,180 --> 00:16:15,892 A ploy.

A ploy to get me cooking again.

177

 $00:16:16,058 \longrightarrow 00:16:17,643$ And an obvious one at that.

178

00:16:17,810 --> 00:16:19,770 How do you mean?

179

00:16:20,354 --> 00:16:25,485
As if I would seriously believe you would hire an addict.

180

00:16:25,651 --> 00:16:28,070 Jesse Pinkman? Recovering or not.

181

00:16:28,279 --> 00:16:31,407
You vouched for him previously.
I took you at your word.

00:16:31,574 --> 00:16:36,370 No. No, no, no. Let me be clear. Let me be perfectly clear.

183

00:16:36,537 --> 00:16:40,541

Jesse was capable of working under my supervision.

184

00:16:41,000 --> 00:16:45,087
Trusting him with a solo venture...

185

00:16:45,254 --> 00:16:48,591 ...well, that's quite another matter.

186

00:16:50,176 --> 00:16:52,178

How he could possibly produce anything...

187

00:16:52,345 --> 00:16:55,348 ...other than a mediocre product at best.

188

00:16:55,515 --> 00:16:59,018
 I am told his product
was more or less consistent...

189

00:16:59,185 --> 00:17:01,896 ...with the quality
I had come to expect.

190

00:17:02,063 --> 00:17:04,440 More or less?

191

00:17:04,941 --> 00:17:08,110 More or less? Really?

192

00:17:10,238 --> 00:17:14,242

Boy, that is the....
Talk about setting the bar low.

193

00:17:16,536 --> 00:17:21,123 Except you don't do that,

set the bar low.

194

00:17:22,750 --> 00:17:27,713

Therefore,
what conclusion am I left to draw?

195

00:17:28,714 --> 00:17:33,219
That you believe I have some proprietary kind of selfishness...

196

00:17:33,386 --> 00:17:35,555 ...about my own formula.

197

00:17:36,973 --> 00:17:41,227 Some sort of overweening pride, I suppose...

198

00:17:41,394 --> 00:17:46,148 ...that you think simply overwhelms me...

199

00:17:46,357 --> 00:17:49,110 ...clouds my judgment.

200

00:17:49,277 --> 00:17:52,905
-But it doesn't.
-Absolutely not.

201

 $00:17:53,322 \longrightarrow 00:17:55,908$ I simply respect the chemistry.

202

00:17:58,327 --> 00:18:01,664
The chemistry must be respected.

203

00:18:03,833 --> 00:18:06,627 I apologize for being so transparent.

204

00:18:09,630 --> 00:18:15,136 Would you take a drive with me? I'd like to show you something.

205

00:18:58,638 --> 00:19:00,222

Hi. Is everything okay?

206

00:19:00,431 --> 00:19:03,851

She's already finished an entire bottle, but she still seemed hungry.

207

00:19:04,018 --> 00:19:05,519 Then she fell asleep.

208

00:19:05,686 --> 00:19:08,564

But I was thinking I'd give her another when she wakes up.

209

00:19:08,731 --> 00:19:10,816
Yeah, yeah, absolutely, absolutely.

210

00:19:10,983 --> 00:19:14,445 -Fatten that baby up. -Will do.

211

00:19:19,950 --> 00:19:20,993
Was that it?

212

00:19:21,619 --> 00:19:23,329 So where are you? Are you at work?

213

00:19:23,496 --> 00:19:27,041
 Yeah. Yeah, I'm at work.
 I shouldn't be much longer.

214

00:19:27,208 --> 00:19:30,670 -Is that okay? -You know I love my little pookums.

215

00:19:30,836 --> 00:19:33,255 You can leave her with me for the next 18 years...

216

00:19:33,464 --> 00:19:35,424 ...as far as I'm concerned.

217

00:19:35,591 --> 00:19:39,345

Great. Thanks, Marie.

218

00:19:42,682 --> 00:19:44,975 Are you sure you're okay?

219

00:19:46,268 --> 00:19:50,106 Sweetie, what is it? Come on.

220

00:19:50,272 --> 00:19:54,443 -It's Hank. -Hank? What about him?

221

00:19:54,610 --> 00:19:59,782 I don't know how to talk to him.

222

00:19:59,990 --> 00:20:03,744 I don't know what to say to him anymore. I don't know how to....

223

00:20:03,911 --> 00:20:09,083 Ever since El Paso, ever since--Maybe before....

224

00:20:09,250 --> 00:20:13,879
Yeah. God knows
he went through a lot down there.

225

00:20:14,046 --> 00:20:18,426
People blown up right in front of him, blood everywhere...

226

00:20:19,802 --> 00:20:22,888 ...and last week, El Paso said they want him back.

227

00:20:23,055 --> 00:20:24,098 Yeah?

228

00:20:24,265 --> 00:20:28,102 He's not going. Steve Gomez is going in his place... 00:20:29,145 --> 00:20:32,398 ...and I don't know how I feel about that.

230

00:20:33,274 --> 00:20:35,776
Well, he's certainly a lot safer up here, isn't he?

231

00:20:35,943 --> 00:20:39,655 Of course, and I want him safe.

232

00:20:39,822 --> 00:20:44,118
But I can't tell what he wants.
He won't talk to me.

233

00:20:44,577 --> 00:20:47,246

He hardly even comes home.

He works all day, all night.

234

00:20:47,413 --> 00:20:49,999
Barely eats, barely speaks to me.

235

00:20:50,166 --> 00:20:53,169
 It's like something's eating him away from inside.

236

 $00:20:53,335 \longrightarrow 00:20:57,298$ He's just not the same. He's not.

237

00:20:58,758 --> 00:21:03,012
Facing death, it changes a person.
 It has to, don't you think?

238

00:21:03,429 --> 00:21:07,141
I guess you've noticed
a change in Walt.

239

00:21:38,589 --> 00:21:40,382 Please.

240

00:22:56,667 --> 00:22:58,460 What is this?

00:23:01,130 --> 00:23:02,965 Your new lab.

242

00:23:40,085 --> 00:23:42,588 My God.

243

 $00:23:53,349 \longrightarrow 00:23:58,436$ Thorium oxide for a catalyst bed.

244

00:24:01,023 --> 00:24:04,193

Look at the size
of this reaction vessel.

245

00:24:04,360 --> 00:24:08,530 Oh, it's got....
It's gotta be 1200 liters.

246

00:24:11,742 --> 00:24:12,868 Where--? Where--?

247

00:24:13,035 --> 00:24:17,206

How did you know
how to put this all together?

248

00:24:17,373 --> 00:24:21,168
I had excellent help, as will you.

249

00:24:24,296 --> 00:24:26,715 Quite a lot of planning went into this.

250

00:24:27,299 --> 00:24:29,259 I would say so.

251

00:24:30,386 --> 00:24:33,305
 The laundry upstairs,
 I've owned it for years.

252

00:24:33,471 --> 00:24:36,392
It receives large chemical deliveries on a weekly basis...

00:24:36,558 --> 00:24:37,893 ...detergents and such.

254

00:24:38,060 --> 00:24:41,063
There is nothing suspicious
about it...

255

00:24:41,230 --> 00:24:46,193 ...and my employees, to be sure, are well-trained, trustworthy.

256

00:24:47,403 --> 00:24:49,822
The filtration system
is state-of-the-art.

257

00:24:49,989 --> 00:24:53,242

It will vent nothing
but clean, odorless steam...

258

00:24:53,409 --> 00:24:55,244 ...just as the laundry does...

259

 $00:24:55,411 \longrightarrow 00:24:58,288$...and through the very same stacks.

260

00:24:58,872 --> 00:25:05,170
 I need 200 pounds per week
to make this economically viable.

261

262

00:25:08,924 --> 00:25:11,051 ...come and go as you please...

263

00:25:11,552 --> 00:25:13,679 ...so long as the quota is met.

264

00:25:34,324 --> 00:25:36,118 Sorry.

265

00:25:36,869 --> 00:25:39,121 The answer is still no.

266

00:25:44,542 --> 00:25:49,798
 I have made a series
 of very bad decisions...

267

00:25:49,965 --> 00:25:52,301 ...and I cannot make another one.

268

00:25:52,468 --> 00:25:54,428 Why did you make these decisions?

269

00:25:54,970 --> 00:25:56,972 For the good of my family.

270

 $00:25:57,598 \longrightarrow 00:26:00,976$ Then they weren't bad decisions.

271

00:26:02,436 --> 00:26:06,273 What does a man do, Walter?

272

00:26:08,901 --> 00:26:12,154 A man provides for his family.

273

00:26:12,446 --> 00:26:15,157 This cost me my family.

274

00:26:15,657 --> 00:26:17,993 When you have children, you always have family.

275

00:26:18,160 --> 00:26:21,497
They will always be your priority,
your responsibility.

276

 $00:26:21,663 \longrightarrow 00:26:26,376$ And a man... A man provides.

277

00:26:28,754 --> 00:26:32,174

And he does it
even when he's not appreciated...

00:26:32,883 --> 00:26:33,926 ...or respected...

279

00:26:35,177 --> 00:26:37,304 ...or even loved.

280

 $00:26:37,471 \longrightarrow 00:26:42,142$ He simply bears up, and he does it...

281

00:26:43,477 --> 00:26:45,813 ...because he's a man.

282

00:27:04,123 --> 00:27:07,584

Any chance
we could grab a quick bite?

283

00:27:08,043 --> 00:27:10,379
Thai place around the corner's pretty good.

284

00:27:10,546 --> 00:27:14,133 I really gotta head home.

285

00:27:14,508 --> 00:27:17,302 All right, rain check, then.

286

 $00:27:37,990 \longrightarrow 00:27:40,534$ She said it was the tofu.

287

00:27:43,412 --> 00:27:46,832 Whatever. She's still cute anyways.

288

00:27:51,920 --> 00:27:54,339 Great dinner, Mom.

289

00:27:59,511 --> 00:28:02,055 Can I be excused?

290

00:28:02,347 --> 00:28:04,850 To do homework or to play video games?

291

00:28:05,017 --> 00:28:06,643 I can multitask.

292

00:28:08,770 --> 00:28:10,022 Yeah.

293

00:28:59,029 --> 00:29:00,906 You wanna take her?

294

00:29:09,998 --> 00:29:11,750 Yeah.

295

00:30:12,394 --> 00:30:14,730 Give me something, Andy. Come on.

296

00:30:22,237 --> 00:30:25,824 Welded onto the back of a house. Well, that's classy.

297

00:30:26,616 --> 00:30:28,327 Christ.

298

00:30:29,286 --> 00:30:32,247 Okay. Okay, thanks.

299

00:30:44,509 --> 00:30:46,094 Hey, Janice. Janice.

300

00:30:49,514 --> 00:30:50,640
That the last one?

301

00:30:51,933 --> 00:30:53,685 Sorry, Hank. That's all DMV had.

302

00:30:53,852 --> 00:30:57,856
Twenty-nine early '80s Bounders registered in New Mexico.

303

00:30:58,273 --> 00:31:01,985

-Could you check again?
-Now?

304

305

00:31:06,239 --> 00:31:07,699 I'm dead in the water here.

306

00:31:08,283 --> 00:31:10,869 Okay, I'll check.

307

00:31:16,208 --> 00:31:18,210 Hey, how are you guys doing?

308

00:31:23,006 --> 00:31:25,801
Oh, yeah, I'm gonna clean it
 really good, I tell you.

309

00:31:25,967 --> 00:31:27,552 All good.

310

00:31:28,762 --> 00:31:30,847 -Gomey. -Yeah.

311

 $00:31:31,014 \longrightarrow 00:31:34,142$ Time for the little bird to fly the nest, huh?

312

00:31:35,060 --> 00:31:38,897
The right guy for the job, seeing as the bean-speak comes natural and all.

313

00:31:39,064 --> 00:31:42,359
Wanna know how to say
"get bent" in Spanish?

314

00:31:42,818 --> 00:31:45,070

Just don't go native on me, all right?

00:31:49,699 --> 00:31:51,410 Hey.

316 00:31:52,411 --> 00:31:54,329 Here.

317

00:31:56,540 --> 00:31:58,583 Know your enemy and all.

318

00:32:07,050 --> 00:32:10,929 -Fight the good fight, brother. -I will.

319

00:32:12,681 --> 00:32:15,183 Who got a drink around here?

320

00:32:24,276 --> 00:32:28,238
Your hunch was right. One more RV.

321

00:32:28,405 --> 00:32:30,615

DMV said the registration

wasn't renewed...

322

00:32:30,782 --> 00:32:34,870 ...but then they realized it was never filed as non-operational or destroyed.

323

00:32:35,036 --> 00:32:37,414 No police report, either.

324

00:34:03,375 --> 00:34:07,170
I just don't know what the hell
I'm doing anymore, you know?

325

00:34:07,504 --> 00:34:10,048 It's like I'm paralyzed...

326

00:34:10,215 --> 00:34:12,634 ...like if I take a step in any direction...

327

00:34:12,801 --> 00:34:17,639

...I'm gonna make a spectacular mistake.

328

00:34:19,140 --> 00:34:22,561 God, I could go for a glass of wine about now.

329

00:34:23,353 --> 00:34:25,146
You wanna go to--?

330

00:34:25,564 --> 00:34:26,731 Sorry, never mind.

331

00:34:29,818 --> 00:34:31,570 Anyway...

332

00:34:32,571 --> 00:34:36,241 ...breaking news is I am sleeping with my boss...

333

00:34:36,449 --> 00:34:39,160 ...and I don't know why.

334

00:34:40,203 --> 00:34:41,663 Yep.

335

00:34:46,084 --> 00:34:49,671 That's a lie. I do know why.

336

00:34:52,340 --> 00:34:54,426 I mean, he's a lovely guy.

337

00:34:54,593 --> 00:34:58,096 He's a really good person...

338

00:34:58,263 --> 00:35:01,391 ...but, I mean, it's not like we're ever gonna....

339

00:35:04,185 --> 00:35:07,230 Somehow, and I can't actually believe it...

00:35:07,397 --> 00:35:12,444 ...but my entire family sees me as some sort of....

341

 $00:35:14,946 \longrightarrow 00:35:16,948$ My own sister, my brother-in-law.

342

00:35:17,115 --> 00:35:20,368 My teenage son...

343

00:35:20,577 --> 00:35:22,704 ...tells me I'm a bitch.

344

 $00:35:24,289 \longrightarrow 00:35:27,542$ And you say tell him the truth.

345

00:35:28,793 --> 00:35:31,296 Tell him about his father...

346

00:35:32,589 --> 00:35:34,215 ...but I can't.

347

00:35:34,966 --> 00:35:36,509 Ever.

348

00:35:37,469 --> 00:35:38,928 How could I?

349

00:35:39,095 --> 00:35:41,514 And this man that I'm seeing, you know...

350

00:35:42,474 --> 00:35:43,933 ...as wrong as I know it is...

351

00:35:44,100 --> 00:35:47,395 ...as much as I know I'm probably doing it to make Walt leave me...

352

00:35:47,562 --> 00:35:54,277

...it is the only thing in my day where I don't feel...

353 00:35:56,529 --> 00:35:58,907 ...like I'm...

354 00:36:00,575 --> 00:36:02,327 ...drowning.

355 00:36:05,163 --> 00:36:09,125 So he knows about this other man?

356 00:36:09,626 --> 00:36:10,752 Yeah.

357 00:36:10,919 --> 00:36:14,089 So then he'll sign?

358 00:36:15,674 --> 00:36:19,427 Walt says he's not going anywhere...

359 00:36:19,594 --> 00:36:24,057 ...so that's a really brilliant gambit on my part. Yep.

360 00:36:24,808 --> 00:36:26,434 Genius.

361 00:36:36,194 --> 00:36:37,779 He keeps money in the house.

362 00:36:40,156 --> 00:36:42,534 Your husband, the drug dealer?

363 00:36:42,701 --> 00:36:44,828 How much money?

364 00:36:45,620 --> 00:36:49,332 I didn't count it. It's heavy.

365 00:36:50,875 --> 00:36:54,462 A bag, where he keeps it.

366

00:36:55,714 --> 00:36:59,676
Are you asking my permission
 to spend this money?

367

00:36:59,843 --> 00:37:01,970 No. God, no. I just--

368

00:37:02,137 --> 00:37:04,472 No, I'm just, you know....

369

00:37:04,639 --> 00:37:08,059 I'm just trying to just talk it through. That's....

370

00:37:08,226 --> 00:37:10,395 Let me just say that I'm half as qualified...

371

00:37:10,603 --> 00:37:14,399
...and twice the price of a therapist.
There is nothing to discuss here.

372

00:37:14,566 --> 00:37:18,570 I'm just saying, you know? We have a history.

373

 $00:37:19,529 \longrightarrow 00:37:21,656$ He's the father of my children...

374

00:37:22,073 --> 00:37:24,576 ...and maybe what he did, he--

375

00:37:24,743 --> 00:37:26,911 He did it for the family. Right?

376

00:37:27,829 --> 00:37:29,080 Well, guess what.

377

00:37:29,247 --> 00:37:31,916 That is one enormous load of horse shit.

378

00:37:32,083 --> 00:37:33,418 Okay.

379

00:37:33,585 --> 00:37:36,421
I'm going to spell this out
as simply as I can for you.

380

00:37:36,921 --> 00:37:41,760
You are a fool to stay in that house one minute longer.

381

00:37:41,926 --> 00:37:44,262
If your husband won't leave,
then you go.

382

00:37:44,429 --> 00:37:46,681
You are now an accessory
after the fact.

383

00:37:46,848 --> 00:37:48,099 You are culpable.

384

00:37:48,266 --> 00:37:51,269
You, your children,
you could lose everything you own.

385

00:37:51,436 --> 00:37:53,396 Do you understand?

386

00:37:53,772 --> 00:37:58,568 All courtesy of this criminal you refuse to divorce.

387

00:37:59,277 --> 00:38:03,615
 -I didn't marry a criminal.
-Well, you're married to one now.

388

00:39:21,734 --> 00:39:23,987 How about we run through this one more time...

390

00:39:27,115 --> 00:39:30,034
 Oh, I'm gonna say jack.
 I'm gonna say plenty.

391

00:39:30,243 --> 00:39:33,496 What did we say about escalating, huh? Who's got your back here?

392

00:39:33,663 --> 00:39:36,207
Me, all right?
I'm going to take care of things.

393

00:39:36,374 --> 00:39:39,711

Hey, what are the parameters
of this sobriety thing you got going?

394

00:39:39,878 --> 00:39:41,880 -What do you mean? -Can you take a Xanax?

395

00:39:42,046 --> 00:39:44,215 Because I got a drawer full of them.

396

00:39:44,382 --> 00:39:47,552
I get them from my "chiropractor."

397

00:39:47,760 --> 00:39:52,640 Vietnamese, 5-foot tall. She adjusts you to "completion."

398

00:39:53,683 --> 00:39:55,518 Her name's Kim Nu Suong...

399

00:39:56,728 --> 00:39:59,689 ...as delicious as it sounds.

400

00:39:59,898 --> 00:40:02,233 I should give you her card.

00:40:02,901 --> 00:40:04,819 Hell with this. I'm out of here.

402

00:40:04,986 --> 00:40:06,738 He's here.

403

00:40:08,406 --> 00:40:10,199 Send him in.

404

00:40:14,370 --> 00:40:17,498 Hello, Walt. Good to see you.

405

00:40:17,665 --> 00:40:21,544 Please, have a seat here.

406

00:40:21,711 --> 00:40:24,255 Mr. Pinkman, if you will.

407

00:40:26,090 --> 00:40:27,675 You're late.

408

00:40:27,842 --> 00:40:30,887 Gentlemen, if we could come to some accommodation here now.

409

00:40:31,054 --> 00:40:33,556

There's always a way
to oil everyone's lock.

410

00:40:33,723 --> 00:40:37,602

This young man is prepared to offer you a sweetheart of a deal...

411

00:40:37,810 --> 00:40:41,105 -...for doing precisely nothing. -Really?

412

00:40:41,314 --> 00:40:46,069
Ten percent of all future profits
from his solo venture.

00:40:46,235 --> 00:40:50,281
That's money you get paid
for walking down to the mailbox.

414

00:40:50,448 --> 00:40:54,118 Consider it a gesture of respect for your valuable contribution...

415

00:40:54,285 --> 00:40:58,122
...to the business thus far.
I'm sure you'll agree that's fair.

416

 $00:40:58,289 \longrightarrow 00:41:01,376$ That's charity, is what that is.

417

00:41:01,542 --> 00:41:03,086 I do all the work.

418

00:41:03,252 --> 00:41:06,089
He sits around on his fat ass
judging people.

419

00:41:06,881 --> 00:41:09,926 Escalating. Stop.

420

00:41:10,343 --> 00:41:13,721 So there's that, but then there's one small detail.

421

00:41:13,888 --> 00:41:17,141
Clearly a mistake was made
on the part of our mutual associate...

422

00:41:17,350 --> 00:41:19,936 ...when he paid you half of Jesse's earnings.

423

00:41:20,103 --> 00:41:23,690

He must not have realized that you two had come to a parting of the ways.

424 00:41:23,856 --> 00:41:26,609 Take it. It belongs to you.

425

00:41:26,776 --> 00:41:28,945 You're damn right it belongs to me.

426

00:41:29,112 --> 00:41:32,490
I knew I could count on you boys
to play nice. That's--

427

00:41:32,657 --> 00:41:35,076 -That almost brings a tear to my eye. -Enjoy it.

428

00:41:35,243 --> 00:41:37,578 Spend it in good health.

429

00:41:37,870 --> 00:41:42,375

That is the last money
you'll ever earn in this business.

430

00:41:42,875 --> 00:41:45,169
What the hell is that supposed to mean?

431

00:41:47,005 --> 00:41:52,301 Well, I hate to break it to you, Jesse, but our mutual associate...

432

 $00:41:52,468 \longrightarrow 00:41:56,514$...was only using you to get to me.

433

00:41:56,681 --> 00:41:58,016 What are you talking about?

434

00:41:58,182 --> 00:42:02,645 See, he needs someone with expertise...

435

00:42:03,187 --> 00:42:05,523 ...someone who knows what he's doing.

00:42:05,690 --> 00:42:09,318 In other words, he needs me.

437

00:42:09,944 --> 00:42:12,030 You're telling me you're cooking again?

438

00:42:12,697 --> 00:42:15,783 Yeah.

Let's see, how should I put this?

439

00:42:17,827 --> 00:42:19,037 I'm in.

440

00:42:20,705 --> 00:42:21,956 You're out.

441

00:42:25,501 --> 00:42:27,712 Walt, hold on there.

442

 $00:42:27,920 \longrightarrow 00:42:31,716$ What was the offer, if I may ask?

443

444

00:42:37,305 --> 00:42:40,349 You're gonna need that money laundered. I mean, of course.

445

00:42:40,516 --> 00:42:41,851 What was our deal before?

446

00:42:42,018 --> 00:42:44,145 Seventeen percent. That's a shade high.

447

00:42:44,312 --> 00:42:47,648
Let's settle on an even 15.
That's a nice round number.

00:42:47,815 --> 00:42:48,858 Five percent.

449

00:42:49,025 --> 00:42:50,651 -Fourteen's fair. -Five.

450

00:42:50,818 --> 00:42:51,861 -Thirteen. -Five.

451

00:42:52,028 --> 00:42:55,073 -Twelve. For old times' sake, 12. -Five.

452

00:42:55,239 --> 00:42:57,825
 I'm a reasonable guy.
 It's a short-term deal.

453

00:42:57,992 --> 00:43:01,412
Ten even, but I can't go any lower
 and still respect myself.

454

00:43:01,579 --> 00:43:02,663 Five.

455

00:43:02,830 --> 00:43:06,751 What in the hell just happened? You're my lawyer, not his.

456

00:43:06,918 --> 00:43:10,379
That's the way of the world, kid.
Go with the winner.

457

00:43:10,546 --> 00:43:12,840 You think this will stop me from cooking?

458

00:43:13,007 --> 00:43:14,550 Cook whatever you like.

459

00:43:14,717 --> 00:43:18,679 As long as it's that ridiculous Chili P or some other dreck...

460

00:43:18,846 --> 00:43:22,058 ...but don't even think about using my formula.

461

00:43:22,225 --> 00:43:25,394 Just try and stop me, bitch.

462

00:44:16,028 --> 00:44:18,489 -Yes?

-Hi there, Mrs. Ortega?

463

00:44:18,656 --> 00:44:20,658 -yes.

-Hi, I'm Hank Schrader.

464

00:44:20,825 --> 00:44:23,578 I'm with the Drug Enforcement Administration.

465

00:44:23,744 --> 00:44:27,248 We're interested in an RV that's registered to your name and address.

466

00:44:28,291 --> 00:44:31,169 -Do you have an RV? -I did.

467

00:44:31,335 --> 00:44:33,171 It was stolen months ago.

468

00:44:34,088 --> 00:44:36,174 Stolen, huh? Yeah.

469

00:44:36,966 --> 00:44:40,178 Well, then I'm curious as to why the theft was never reported.

470

00:44:40,344 --> 00:44:43,306
I'm not seeing any records
of it with the police or the DMV.

00:44:43,472 --> 00:44:46,267 I just didn't get around to it.

472

00:44:46,767 --> 00:44:48,352 May I ask why?

473

00:44:49,520 --> 00:44:52,356
 I mean, it's a great way
to get the family together...

474

00:44:52,523 --> 00:44:54,025 ...for an affordable vacation.

475

00:44:54,192 --> 00:44:56,319
It must've been a blow
when it went missing.

476

00:44:56,485 --> 00:44:58,112 It was.

477

00:44:59,655 --> 00:45:02,491
Do you have any ideas at all
 who might've taken it?

478

00:45:04,952 --> 00:45:07,330 I didn't want him arrested.

479

00:45:07,580 --> 00:45:11,959
He ran with a bad crowd,
but he was never a bad person.

480

00:45:12,668 --> 00:45:14,587
I thought he could turn
his life around.

481

00:45:14,754 --> 00:45:16,547 Who are we talking about, Mrs. Ortega?

482

00:45:17,006 --> 00:45:18,799 My son.

00:45:19,634 --> 00:45:22,011 I'd really like to speak with him.

484

00:45:22,887 --> 00:45:27,058 He's passed away. He was shot two months ago.

485

00:45:28,976 --> 00:45:31,062 -What was your son's name? -Christian.

486

00:45:31,229 --> 00:45:33,689 Christian Ortega.

487

00:45:35,233 --> 00:45:37,902 Was his nickname Combo?

488

00:45:46,911 --> 00:45:49,372 Thanks for this. I really appreciate it.





This transcript is for educational use only.

Not to be sold or auctioned.